

主な内容

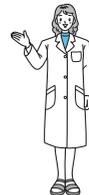
- 3 面 総合人生大学の窓
- 4・5 面 図書館へ行こう!
- 8 面 手軽に涼を! 「打ち水」大作戦  
第34回江戸川区特産金魚まつり  
集まれ! 新中川フェスタ

■発行/江戸川区 ■編集/広報課 〒132-8501 江戸川区中央1-4-1 ☎(3652)1151(代表) FAX(3652)1109 ホームページ <http://www.city.edogawa.tokyo.jp/>

生涯にわたる

## 健康づくりを応援します!

～ お役に立ちます ホームページ「健康おうえん隊」～



### 子育て支援



- 妊娠から出産
  - ⇨妊婦健康診査、妊産婦訪問、妊娠中の食生活、プレママクッキングセミナー、妊婦歯科健診、新生児訪問指導 ほか
- 健やかな成長
  - ⇨乳幼児健診(3～4か月児・3歳児)、歯科健診(1歳6か月児・2歳6か月児)、各予防接種
- 子育てサポート
  - ⇨ハローベビー教室、子育てひろば、離乳食講習会、赤ちゃんの栄養のポイント・おすすめ献立、育児ストレス相談

区では、みなさんが生まれる前から熟年に至るまで、毎日を健康に過ごせるよう様々な方法で応援しています。ホームページ「健康おうえん隊」ではその内容をご紹介します。気軽にアクセスしてください。☎ 健康サービス係☎(5661)2466

### 成人の疾病・介護予防

- 生活習慣病予防
  - ⇨区民健診、区民健診結果相談会、節目健診、熟年健診(2面参照)、がん検診、糖尿病教室、一般健康相談、中小企業受託健診 ほか
- リハビリ
  - ⇨自立支援セミナー、リハビリ相談、訪問リハビリ指導 ほか
- 精神保健
  - ⇨こころの健康相談、酒害相談、デイケア、閉じこもり ほか
- 栄養相談
  - ⇨食事診断、食事のポイント、おすすめ献立 ほか
- お口の健康
  - ⇨成人歯科健診、6024運動 ほか

### お知らせ



- 健康サービス課からのお知らせ、新着情報、更新情報、講座・講習などを掲示しています。

### 思春期のこころとからだ

- 思春期への理解
  - ⇨思春期の特徴、親や周囲の人の対応、考えてみようこころの健康、思春期相談、思春期家族の集まり
- 思春期の食事
  - ⇨思春期に適した食事のポイント、おすすめの献立
  - ⇨お口の健康(中学・高校生の歯)

**えどがわ 健康おうえん隊**

お知らせ ◎予防接種を受けましょう(2005年7月1日)

妊娠・出産

赤ちゃん子ども

思春期

成人・熟年

医療情報

難病

ヘルステック

こころ

健康づくり

http://www.city.edogawa.tokyo.jp/sec\_kenkou/index.html

### \*健康づくり\*



- 生活習慣アクションプラン
  - ⇨栄養、運動、たばこ、お酒 ほか
- 地域での健康づくり
  - ⇨ウォーキング、地域ミニデイサービス、健康づくりに関する自主グループ、健康づくり協力店 ほか

### \*こころ\*

- こころの病気に関する相談、医療費助成 ほか

### \*難病\*

- 難病患者の医療費、在宅療養

### \*医療情報\*

- 区内の医療機関、歯科医療機関、接骨・整骨院、夜間・休日診療、救急医療体制 ほか

## あなたもすぐできる健康チェック

### ヘルステックコーナー

ホームページ内の簡単なテストで、今のあなたの状況がわかります。気軽にチャレンジして、自分自身の健康対策の参考にしてください。

- 次の10項目の健康チェックができます。
- BMI<sup>(※)</sup>・適正体重チェック ※BMI=肥満かどうかを判定する指数。
  - 飲酒状態の自己診断法(お酒との付き合い方チェック)
  - お酒に強いタイプ? 弱いタイプ?
  - お疲れ度チェック
  - ストレス度チェック
  - うつ状態チェック
  - 生活習慣チェック
  - 子ども健康チェック隊
  - たばこ依存度テスト
  - 歯の健康づくりチェック



〈例〉	ストレス度チェック	
食べ過ぎてひどく太った	はい	いいえ
朝はいつも起きにくい	はい	いいえ
仕事のノルマが厳しい	はい	いいえ
仲間とうまくいっていない	はい	いいえ
些細なことが気になる	はい	いいえ
自分の意見が言えない	はい	いいえ
首や肩のこりがひどい	はい	いいえ
夜中に目がさめてしまう	はい	いいえ
疲れが抜けない	はい	いいえ
集中力がなくなった ほか	はい	いいえ
判定結果はホームページで!		

出典:豊倉康夫ほか編「働きざかりのヘルスガイド」(ぎょうせい、1995年発行)

江戸川総合人生大学は、2学部3学科があります。今回から3回に分けて、各学科で実際にどのような授業が行われているか、ご紹介していきます。第1回は、江戸川学科です。

第二期生 8月20日(土)から募集開始!

ホテルシーサイド江戸川 9月限定「お月見プラン」

ホテルシーサイド江戸川では、秋の区民限定宿泊プランをご用意。夕食は旬のきのこを盛りだくさんに使った和食会席です。食後は、葛西臨海公園からのお月見をお楽しみください。



9月1日(木)～30日(金) ※休前日の宿泊は除く。一人9,800円(1室4名利用)から ※2食付き、税・サービス料込み。7月25日(月)～8月10日(木)に電話で

申込先 ホテルシーサイド江戸川 ☎0120(92)1489

塩沢号 (塩沢江戸川 ☎025(783)4701) 3日(祝)～4日(金)泊 初冬の志賀・草津野池...

徳高号 (徳高荘 ☎0263(83)3041) 1日(祝)～3日(祝)泊 白銀の黒部ダム...

11月 11日(祝)～12日(月)泊 秋の空散歩 駒ヶ岳千景観音...

子育てファミリーポイント

子育てファミリーポイントは、子育て中のみなさんを応援します。子育てに関する様々な相談を受け付けています。お気軽にご相談ください。

区ホームページに「外国人のための生活便利帳」英語・中国語・ハングル版を掲載。また、音声読み上げ機能などもご利用できるようになりました。

「ご推薦ください」 江戸川区産業賞「優良商店」「優良名物店」「精励従業員」

優良商店表彰 優良名物店表彰 区民のみならず、紹介したいという商店をご推薦ください。

学習・教育相談室3か所が 7月25日(月)に移転します

区では、さまざまな理由で登校できなくなったお子さんの学習相談や集団活動への適応相談を、区内に6か所ある学習・教育相談室でお受けしています。

Table with 3 columns: 名称, 所在地, 電話. Includes 船堀学習・教育相談室, 南小岩学習・教育相談室, 東篠崎学習・教育相談室.

Table with 3 columns: 名称, 所在地, 電話. Includes 西葛西第一学習・教育相談室, 西葛西第二学習・教育相談室, 平井学習・教育相談室.



「青少年の健全な育成に関する条例」改正。青少年の健全な育成に関する条例が改正されました。主な内容は次のとおりです。

青少年を保護・育成し、危険から守ろう!

「東京都青少年の健全な育成に関する条例」が改正されました。主な内容は次のとおりです。

20歳になった今、何に取り組んでいますか 新成人フォーラム

来年1月9日(祝)に成人式を迎えるみなさん、今真剣に取り組んでいること、や「はたちの地域参加について」などをテーマに、みんなで楽しく話し合ってみませんか。

区では地球温暖化防止のために、区役所・各事務所などの室温を28℃に設定しています。このため職員にノーネクタイなどの軽装を推奨しています。ご理解をお願いします。

# ますます便利に！ みんなの図書館

4月から小岩・西葛西図書館では、今まで休館日だった月曜日を開館しています(第4月曜を除く)。また、日曜・祝日の開館時間を20時まで延長しました。ますます便利になった区立図書館に、ぜひお越しください。

## 開館時間・休館日一覧

	中央・小岩・西葛西図書館	松江・小松川・篠崎・葛西図書館	東部・鹿骨コミュニティ図書館	清新町コミュニティ図書館
開館時間	9時～20時	9時～20時 (日曜・祝日は17時まで)	9時～17時	9時～21時30分 (貸し出しは20時まで)
児童室は17時まで(保護者同伴の場合は20時まで利用できます)				
休館日	第2木曜・第4月曜	月曜・第2木曜	第2木曜	第2木曜
	年末年始・特別図書整理期間			

※休館の該当日が祝日の場合は翌日になります。

## ご利用ください！ 図書館の各種サービス

**どの図書館からでも取り寄せ・返却ができます**

貸し出し中の本でも、ほかの区立図書館に在庫としてあるものは取り寄せができます。窓口でお申し出ください。また、インターネットやOPAC(館内利用者端末)からも取り寄せることができます。

返却も区立図書館ならどこでもできます。閉館していても返却ポストに入れて返却できます(東部・清新町コミュニティ図書館を除く)。なお、返却ポストへは、CD・ビデオテープなどの視聴覚資料は返却できません。

**音楽・映像の資料も貸し出しています**

ビデオテープは中央・西葛西図書館に、DVDは中央図書館にあります。CDおよび「えどがわ区民ニュース」(ビデオテープ)のバックナンバーは、コミュニティ図書館以外の7館で貸し出しています。

**江戸川区の図書館は都立・ほかの区立図書館と連携中！**

区内の図書館で所蔵していない本は、相互貸借制度により、都やほかの区の図書館などから借りることができます。詳しくは窓口でご相談ください(資料によっては取り寄せができない場合もあります)。

**千葉商科大学附属図書館と協力！**

昨年12月から千葉商科大学附属図書館(千葉県市川市国府台1～3～1)と協定し、一定の条件のもとで大学附属図書館を利用できるようになりました。詳しくは窓口で、または図書館ホームページをご覧ください。

## 9月開館！ 東葛西図書館

先日オープンした東葛西コミュニティ会館(東葛西8～22～1)に併設して9月19日(祝)、開館します。

児童数が多い地域の特性に合わせて子ども図書室を充実するほか、コミュニティ会館の施設を利用した催しも企画します。

■区南部地区待望の図書館！

◎詳細は、「広報えどがわ」8月20日号でご紹介します。



# 夏休みスタート 調べものに読書にイベントに 図書館へ行こう！

子どもたち待望の夏休みがいよいよ到来！ 区立図書館10館では、114万冊を超える蔵書や、子どもから大人まで楽しめる様々な催しをご用意しています。

なお、小岩図書館・西葛西図書館では、中央図書館に加え、4月から開館時間を拡大しています(左上欄参照)。また、中央図書館で行っているレファレンスサービスを、電話でも利用できるようになりました。

この夏、便利な図書館に出かけてみませんか。

■ 中央図書館 ☎(3656)6211



■興味津々！ 本には好奇心を満たす魅力がいっぱい(中央図書館子ども図書室)

## 中央図書館で電話でのレファレンスサービスを開始(資料情報検索相談)

学習の中で生じた疑問の解決や、仕事・趣味の調べものために本や情報を探すお手伝いを、レファレンスサービスといいます。

中央図書館では、電話でのご相談受け付けを始めました。また、3階には、レファレンス専用窓口があります。気軽にご利用ください。

## 種類豊富な参考資料コーナー

中央図書館3階には、調べものための事典・年鑑・地図・法令集などの参考資料を1万冊以上ご用意しています。

「かしだし券」をお持ちの方は、235種類のCD-ROM資料やインターネットも利用できます。

わからないことがあったら、図書館で徹底的に調べてみませんか。

■レファレンスサービスと豊富な参考資料をご活用ください！



■レファレンスサービスと豊富な参考資料をご活用ください！

## 読書の楽しさを幼児のときから

子どもが心身ともに健やかに育つためには、肌の温もりを感じながら、身近な人の生で自分の好きな絵本を読んでもらうことが大切だといわれています。

区立図書館には、約28万6,000冊の絵本・児童書があります。また、図書館職員がおすすめする本を紹介した冊子「よんでみましょう」を配布しています。

お子さんと一緒に、お気に入りの本を見つけてください。



■50冊の絵本・児童書を紹介しています

## 中央図書館 文部科学大臣表彰受賞！

4月23日に中央図書館が、「子ども読書の日記念“子どもの読書活動推進フォーラム”で、子どもの読書活動優秀実践図書館として文部科学大臣表彰を受賞しました。23区最多の児童書貸出数を誇る江戸川区立図書館の、長年の児童サービスへの取り組みが評価されてのものです。

これからも、子どもが多くの本に親しみ、豊かな心を育てる図書館づくりに努めていきます。



## 中央図書館 夏休みの催し 中央3～1～3 ☎(3656)6211 直接会場へ

- ★夏休み子ども映画会
  - 8月3日(休)・10日(休)・17日(休)10時から/14時から
  - 幼児(保護者同伴)～小学生100人(先着順)
  - ※上映作品など詳しくは、「広報えどがわ」8月1日号でお知らせします。
- ★夏の特別講演会「化石と恐竜の世界」
  - 8月18日(木)・19日(金)①13時30分から⇒幼児(保護者同伴)～小学4年生程度80人(先着順)／②15時から⇒小学5年～中学生程度80人(先着順)
  - ※両日とも内容は同じです。
  - ▷8月20日(土)17時30分から⇒高校生以上の方50人(先着順)
- ★終戦記念朗読会「戦後60年～平和を考える～」
  - 8月6日(土)13時30分から
  - 原爆や兵器がテーマとなっている詩や文学作品・関連文献 ほか
  - 50人(先着順)
- ◎4階講習室を小・中学生に開放！
  - 学習室として開放します。また、自由研究や調べもの・学習の手助けになるような資料やパネルも展示します。
  - 8月31日(水)までの9時～16時30分



## 楽しさいっぱい！夏の図書館

7面でも紹介しています。ご覧ください。

◎図書館のイベント情報は、「広報えどがわ」・図書館ホームページで随時お知らせします。

■各館とも直接会場へ。



■どんなお話が聞けるかな？(小岩図書館のはなし会)

小岩図書館 東小岩6～15～2 ☎(3672)0251	松江図書館 松江2～1～10 ☎(3654)7251
◆夏休み子ども会 ■ 8月6日(土)15時から ■ 人形劇「ぶんぶくちやがま」・「ふしぎな箱」 ■ オフィスやまいも	◆夏休み特別企画 ■ 8月5日(金)⇒「おながよじれるほどおもしろいはなし」／6日(土)⇒「夜ねむれなくなるほどこわ～いはなし」 ■ 14時30分から ■ 山本国子ほか
小松川図書館 平井1～11～26 ☎(3684)6381	篠崎図書館 篠崎町3～12～20 ☎(3670)9102
◆夏休み子ども会 ■ 8月6日(土)14時から ■ 人形劇「ヘンゼルとグレーテル」 ■ オフィスやまいも	◆児童映画会 ■ 8月10日(水)15時から ■ 「すいかのたね」・「ねずみのなるき」・「おつかい」
葛西図書館 江戸川6～24～1 ☎(3687)6811	西葛西図書館 西葛西5～10～47 ☎(5658)0751
◆子ども会 ■ 8月3日(水)14時から ■ パネルシアター ■ TEP	◆夏休み映画会 ■ 8月3日(水)～5日(金)14時から ■ 「トムとジェリー魔法の指輪」(3日)ほか



### 講座・教室

#### ●消費者センターの教室

消費者教室「親子で楽しむおこづかいゲーム」  
 8月5日(金)14時～16時 緑グリーンパレス304集会室 区「おこづかい」からの金銭教育ほか 区内在住の小学生と保護者20組(抽選) 区NPO法人マネー・スプラウト  
 夏休み親子教室「着色料がわかるやさしい実験」  
 8月2日(火)葛西区民館/8月19日(金)グリーンパレス 13時30分～15時30分 区菓子やジュースの着色料テスト 区内在住の小学生と保護者各20組(抽選) 江戸川区消費者団体連絡会会員  
 8月27日(水)までに電話・ファクシミリまたは電子申請で、消費者センター(5662)7635/FAX(5607)1616

#### ●介護者交流教室

在宅で熟年者を介護している家族の方が対象です。 区下表の各施設へ電話で

日	時	会場・問い合わせ	テーマ
7月22日(金)14時30分～15時30分		小岩ホーム (5694)0101	食中毒の予防
7月30日(土)13時30分～14時30分		暖心苑 (3877)0181	薬の豆知識

#### ●風の子水泳教室

区内在住のぜん息の小学生を対象に、ぜん息児の水泳指導に実績のある竹宇治聡子さんなどを講師として行います。 9月6日～18年3

## イベントカレンダー

内容・定員・持ち物・申し込み方法など、詳しくはお問い合わせください。

催し	日時	会場	費用	問い合わせ
第23回少年軟式野球世界大会	開会式⇒7月21日(木)14時30分から/試合⇒22日(金)～24日(日)9時から	●開会式⇒区球場/試合⇒臨海球技場第一	なし	区少年軟式野球国際交流協会 (3699)3466
社交ダンス講習会	7月23日(日)19時～21時	●スポーツセンター	200円	江戸川区ダンススポーツ連盟 (3675)1636
第22回ボニーリーグアジア・太平洋地域選手権大会	7月25日(月)～27日(水)	●区球場	なし	日本ボニーベアスボール協会 (3295)9783
小・中学生のためのふれあいポート教室	8月6日(日)10時～15時	小松川一丁目旧中川河川敷	中学生以下200円(高校生以上400円)	江戸川区ポート協会・鈴木 (3681)4808
第17回夏休み少年少女はせ釣り大会	8月7日(日)8時から	旧中川河川敷(都営新宿線東大島駅下)	小・中学生500円 ※保護者1000円。	江戸川区釣友会連盟本部 (3652)0048

## 催しもの

#### ●子ども会人形劇

7月23日(土)14時から 人形劇「ピーターパン」 劇団小さいお城 区篠崎図書館 (3670)9102

#### ●おはなし会スペシャル

7月23日(土)14時30分から 人形劇「まるばんころころ」ほか おはなしこぼこ 区松江図書館 (3654)7251

#### ●総合文化センターチケット情報

《いよいよ発売》  
**KABUKI for Every one みんなの歌舞伎**  
 (平成17年度文化庁芸術団人材育成支援事業) 9月27日(火)18時30分開演 区大ホール 歌舞伎の見方、「長唄」演奏、舞踊「藤城」長唄囃子連中 区1000円 区市村萬次郎ほか 7月31日(日)9時から総合文化センター窓口で/10時からチケットぴあ (0570)(02)9988 ※売完にならなかった場合、8月1日(月)10時から総合文化センターの電話でも受け付け。 区総合文化センター (3652)1111

#### ●タワーホール船堀チケット情報

《いよいよ発売》  
**矢野紘織カルテット**  
 ジャズの醍醐味をたっぷりとお楽しみください。 8月10日(土)19時開演 区5階大ホール 区3000円 区7月24日(日)9時から窓口発売。売完にならなかった場合、25日(月)10時から電話でも受け付け、タワーホール船堀 (5676)2211

#### ●新左近川マリーナ水辺に親しむ集い

7月30日(土)・31日(日)11時～16時 区新左近川マリーナ前芝生広場 区ポート体験課・リサイクルマーケット・模

擬店ほか 区環境促進事業団 区葛西マリンクラブ・伊藤 (1805)2133

#### ●左近川イブニングファンタジー

7月31日(日)19時開演(雨天中止) 区新左近川親水公園(新田コミュニティ会館隣) 区野外演奏会・アニメ映画上映 区サロコンステージの会・新田コミュニティ会館 区新田コミュニティ会館 (5658)7211

#### ●江戸川農産物直売会

小松菜をはじめ区内産新鮮野菜と鉢花などを直売します。 7月28日(水)9時～12時 ※売り切れ次第終了。 区JA東京スマイル新葛西支店(北葛西4～25～24) 区江戸川区ほか 区農産係 (5662)0539

#### ●下水道展'05東京

下水道の役割などを楽しく紹介します。 7月26日(火)～29日(金)10時～17時(26日は10時30分から) 区東京ビッグサイト東展示棟(江東区有明3～21～1) 区アンパンマンショーほか 区山上兄弟、米村でんじろうほか 区日本下水道協会 (5200)0811

## お知らせ

#### ●公の施設の指定管理者募集

18年4月から、そよ風松島荘(母子生活支援施設)と区営住宅(3団地65戸)に指定管理者制度を導入します。このため、区では更なるサービス向上とコストの縮減を行うことのできる法人(そよ風松島荘は社会福祉法人のみ可)を募集します。なお、募集の詳細は区ホームページでお知らせします。 ※指定管理者は、施設や住宅の管理人とは異なります。また、個人での応募はできません。 区企画担当係 (5662)6045

#### ●学校選択制「小学校希望調査票」を送付しました

18年4月に小学校入学予定のお子さん

の保護者へ送付しました。お手元が届いていない場合はご連絡ください。なお、通学区域外の小学校を希望するお子さんは8月16日(火)までに郵送してください(消印有効)。また、中学校は10月に希望調査を実施します。 区就学係 (5662)0898

#### ●外国籍のお子さんの区立小・中学校新入学手続き

18年4月に入学を希望する方は申請が必要です。なお、現在、区立小学校に在学中の方は申請不要です。 区お子さんの外国人登録証明書、小学校卒業見込証明書(中学校入学希望者のみ) 区就学係(区役所4階4番) (5662)0898

#### ●おうちに帰りましょう

夏休み期間中、夕方5時30分に防災無線から音楽「夕やけ小やけ」が流れます。 ※ラジオが聞こえたら、早くおうちに帰りましょう。 区青少年係 (5662)1629

#### ●8月の節目健診

7月末までに受診券をお送りします。受診期間は10月末まで 区医師会医療検査センター(タワーホール船堀6階)

区昭和17～20・25・30・35・40年の8月生まれの方 ※今年の区民健診を受けた方は受診できません。 区健康推進課推進係 (5661)2462

#### ●薬の相談会

薬の副作用や飲み合わせチェックなど、薬に関する様々な不安や質問に、薬剤師がお答えします。 7月21日(木)13時～16時 区グリーンパレス 区江戸川区薬剤師会 (5607)1535

#### ●ご利用くださいリサイクルバンク

電化製品・家具・ベビー用品などを譲りたい方、譲ってほしい方、リサイクルバンクに登録しませんか? 登録した物品は消費者センターホームページでご覧いただけます。ファクシミリで物品の一覧もお送りしています。ぜひご利用ください。 区消費者センター (5662)7635 http://www.city.edogawa.tokyo.jp/consumer/

#### ●江戸川伝統工芸展作品募集

9月8日(水)～13日(火)にタワーホール船堀で開催する「第22回江戸川伝統工芸展」

の作品を募集します。 区内で伝統工芸を職業としている方 区江戸川区伝統工芸会 区江戸川区ほか 8月28日(日)19時～21時にグリーンパレス401集会室へ作品を持参 区篠原儀治 (3670)2512

#### ●江戸川区音楽祭合唱団 団員(女声)募集

12月11日(日)に総合文化センターで行う江戸川区音楽祭で、オーケストラと一緒に「美しく青きドナウ」を歌う女声団員を募集します。練習日は毎週木曜10時～12時(8月は第1・2・4木曜) 練習会場=グリーンパレスホール 区小津津築 区月1000円 区毎月～木曜9時～17時に、生涯学習課担当・細木 (5662)8679

#### ●都バスではじまる夏休みおでかけバス2005夏

親子などで気軽に都バスを利用できる夏休み期間限定の乗車券です。1枚で大人1人と小学生2人まで利用できます。江戸川区を含む23区内の都バスに、8月31日(水)までの1日に限り何回でも乗車できます。販売場所=都バス車内・都バス江戸川営業所・臨海支所・船堀駅前・一之江駅・葛西駅前・西葛西駅前・西葛西駅前・西葛西駅前・証明書自動交付機なども利用できません。

区2枚セットで1000円 区東京都交通局 (5320)6117

#### ●葛西臨海水族園 休園日の開園&開園時間の延長

通常は水曜日(休園日)ですが、8月10日(水)・17日(水)は開園します。また、通常の開園時間は9時30分～17時ですが、8月6日(土)～28日(日)の土・日曜と8月15日(月)・16日(火)は、18時まで開園します(入園は17時まで)。 区葛西臨海水族園 (3869)5152

#### ●休館のお知らせ

☆清新町コミュニティ図書館⇒7月25日(月)=システム点検のため 区中央図書館 (3656)6211 ☆西小岩コミュニティ会館 (3672)0111⇒7月29日(金)=館内消毒・設備点検のため ☆新田コミュニティ会館 (5658)7211⇒8月2日(火)=館内消毒・設備点検のため ☆タワーホール船堀 (5676)2211⇒8月22日(月)・23日(火)=館内消毒・設備点検のため ※会場受け付け・映画館・医師会医療検査センター・証明書自動交付機なども利用できません。

## ありがとうございました 寄付

- ♥あきりさいくくらぶ5000円=チャリティーフリーマーケット収益の一部
- ♥下鎌田町会婦人部1万円=くつろぎの家まつり模擬店売り上げの一部
- ♥下鎌田町会10万円=第13回町会運動会お祝い金の一部
- ♥江戸川思い出の愛唱歌を歌う会10万円=チャリティーコンサート募金
- ♥仲田プロモーション3万3281円=同上
- ♥小島町親睦ゴルフ会3万6917円=ゴルフコンペチャリティー募金
- ♥絵手紙江戸川サークル・あーと展2万5000円=絵手紙展示の売り上げ
- ♥京葉フリーマーケット1万5000円=フリーマーケット出店料売り上げの一部
- ♥東京東信用金庫25万円=チャリティーゴルフの寄付

- ♥リサイクルクラブぶーちゃんず6300円=リサイクルマーケット出店料の一部
- ♥第28回鹿骨区民館まつり実行委員会4万9981円=模擬店売り上げの一部
- ♥新田町会会長・佐久間道夫5万円=同上
- ♥はとの会3万円=鹿骨区民館まつりでのバザーの収益の一部
- ♥東京清掃労働組合江戸川四支部1万470円=5/3フリーマーケット収益
- ♥ハーウラ フラ オピリラ二開設10周年記念発表会実行委員会10万円=当日会場で回した募金箱に入れたもの
- ♥榊田組12万807円=安全大会でのチャリティー募金
- ♥宮本武吉3万円=危険業務従事者叙勲受章を記念して
- ♥日本観賞魚振興会10万円=第23回日

本観賞魚フェアでの即売会売り上げの一部  
 ♥葛西民謡舞踊連盟7万6000円=第27回民謡舞踊大会でのチャリティー募金  
 ♥ダンスサークル輝舞会5万3000円=第11回チャリティーダンスパーティーの収益  
 ♥障害者自由表現団体RFL3000円=展示会の募金の一部  
**《環境啓発事業に》**  
 ♥匿名50万円=環境啓発事業のために  
**《環境整備事業に》**  
 ♥平澤弘2万4000円=受賞を祝う会のチャリティービンゴゲームの浄財  
 ◆ ◆  
 敬称略・順不同、有効に使わせていただきます。  
 ▷秘書室 (3652)1151 内線2021  
 ▷区社会福祉協議会 (5662)5557

## 休日急病当番医

●診療時間⇒9時～17時(急病のみ受け付け。往診は不可)。  
 ●外科は救急指定病院(「平成16・17年度くらしの便利帳」154ページ参照)をご利用ください。  
 ●当番医(変更になる場合もあります)、救急指定病院の案内は下記のところで行っています。聴覚に障害のある方はファクシミリをご利用ください。  
 ・テレホンセンター (3651)5270 | =9時～17時  
 FAX(3654)4902  
 ・東京消防庁テレホンサービス (3212)2323=24時間  
 ・東京都保健医療情報センター (5272)0303 | =24時間  
 FAX(5285)8080

7月24日	小	内	小児科	眼	耳鼻
小	結いどうクリニック	中川医院	えんどう医院	吉岡医院	佐藤医院
小	松江2-1-19 (5661)2121	小松川3-75 (3684)2534	西葛西3-19-5 (3675)0330	北小岩6-17-7 (3671)8103	南小岩5-16-8 (3657)1037
小	東葛西3-19-5 (3657)1037	東小岩5-20-12 (3657)1414	篠崎町4-12-12 (3670)7550	船堀3-14-3 (3680)7635	篠崎町7-27-23 (3676)3333
小	平井3-22-22 (3681)2887				

7月31日	小	内	小児科	眼	耳鼻
小	さとう小児クリニック	広見医院	江戸川クリニック	皆川内科小児科医院	小岩医院
小	船堀3-3-1 (5658)1177	中央2-28-18 (3651)5376	西葛西3-8-3 (3687)8933	北小岩2-9-12 (3671)0030	南小岩5-16-8 (3657)1037
小	東小岩6-21-5 (3657)1378	小松川3-10-1 (3637)0050	篠崎町7-3-1 (5243)1871	東葛西6-2-9 (5605)2641	東葛西6-1-17 (5675)6155
小					

## 休日歯科応急診療

●診療時間⇒9時～17時  
 ●休日専用電話(☎(3672)8215)に予約のうえ、16時30分までにお越しください。

7月24日	志保井接骨院	たのうの整骨院
志保井接骨院	平井4-2-24 (3681)5523	船堀3-5-19 (5605)6425
7月31日	桜井接骨院	たばた接骨院
桜井接骨院	南葛西3-14-13 (3689)9671	上篠崎4-19-18-101 (3698)7287

## ぜん息相談

8月31日(水)までの、中学生以上⇒月～金曜9時～11時/小学生以下⇒第2・4火曜15時～16時  
 区東京臨海病院  
 慢性気管支炎などの疾患をもつ区内在住の方15人(先着順)  
 区7月21日(水)9時から電話で、公費補償係 (5662)1414

●印のあるものは要申し込み ●印のないものは無料 ●印のあるものは主に子ども・親子が対象、または内容が子育てに関するもの

凡例 日時(日程) 時間 場所 内容 人定員(対象) 費用 講師 出演 持ち物 主催 共催 後援 協力 申し込み 問い合わせ HPホームページ

## 「架空請求110番」☎(5731)9929

専門の相談員がご相談をお受けします。 区月～金曜9時30分～16時(祝日を除く)

## 食中毒にご用心!

安心の食生活のために、食品は期限表示を確認しましょう。家庭の冷蔵庫はこまめに掃除を。 区食品衛生担当係 (3658)3177



広報

# えどがわ

2005年 平成17年 7/20

## 江戸川区総合防災訓練

日 7月21日(木) 8時45分～11時10分  
場 江戸川河川敷(京葉道路江戸川大橋上流)  
問 防災課事業係 ☎(5662)2129

8

■発行/江戸川区 ■編集/広報課 〒132-8501 江戸川区中央1-4-1 ☎(3652)1151(代表) FAX(3652)1109 ホームページ <http://www.city.edogawa.tokyo.jp/>



## えどがわエコセンター

### 手軽に涼を! 「打ち水」大作戦

地球温暖化防止のため、江戸時代から伝わる「打ち水」をしてみませんか?

えどがわエコセンターでは、この夏、区内各所での「打ち水」を呼びかけます。水を道などにまくと、蒸発するときに熱が奪われ、周りの気温が下がるといわれています。暑い日は、みんなで「打ち水」をして、昔ながらの「涼」を体感しましょう。

問 えどがわエコセンター ☎(5662)1651

#### 実施場所

自宅の前の道路や庭・壁面などに。

#### 期間

7月～8月

#### 時間

朝から夕方まで。始める時間は自由です。

#### 使う水

風呂の残り湯・台所のすすぎ水、お店で使用した残り水、雨水、親水公園・緑道などの二次利用水

※水は大切な資源です。水道水を使うのはやめましょう。

◎地域のみなさんで集まって、「打ち水」に取り組むときは、のぼりやバケツ・ひしゃくを貸し出します。詳しくはお問い合わせください。



■昨年の夏、小岩昭和通り商店街で実施された「打ち水」

## 第34回 江戸川区特産 金魚まつり



■上手に金魚をすくおう!

日 7月23日(土)・24日(日)10時～18時(雨天実施) ※24日は17時まで。  
場 行船公園

※臨時駐車場を第五葛西小学校に設けますが、台数に限りがありますので、なるべく公共交通機関をご利用ください。

因 ▷無料金魚すくい⇨23日10時～17時(1万5,000匹)/24日10時～16時(1万匹)

※12時～14時を除く。

▷金魚の展示即売⇨和金・ランチュウ・東錦・オランダシシガシラ ほか

▷第3回小学生金魚すくい王選手権⇨23日・24日14時から

▷金魚の飼育相談/器具・飼料の販売/金魚パネルの展示/金魚の小物即売/区内伝統工芸品即売/模擬店 ほか

主 江戸川区・東京都淡水魚養殖漁業協同組合

問 農産係 ☎(5662)0539

## 集まれ!

### 新中川フェスタ2005

夏の日、新中川河川敷で遊びませんか?

日 7月30日(土)10時～15時(雨天中止)

場 大杉橋～上一色橋付近

因 Eボート(10人乗り手漕ぎボート)・ドラゴンボート体験操船/ターゲットボードゴルフ体験/グラウンドゴルフ体験/ふれあい動物コーナー/模擬店/花の植え付けコーナー ほか

※初心者ボートレース 時 9時30分から鹿骨新橋付近で受け付け(当日参加も可) 人 1チーム2～4人 因 タイムトライアル

後 東京都建設局

問 水と緑の推進係 ☎(5662)8393



■家族みんなで身近な水辺に親しもう!

## 江戸川区花火大会

8月6日(土) 19時15分～20時30分

江戸川河川敷 問 商工勤労係 ☎(5662)0523

### 交通規制と通行許可証の発行

8月6日(土)17時～22時ごろまで、右図□の区域は、車両通行禁止となります。ただし、区域内に車両保管場所があり、その車両で規制時間内に通行する方には、通行許可証を発行します。

問 7月29日(金)までに直接、小岩警察署交通規制係 ☎(5664)0110

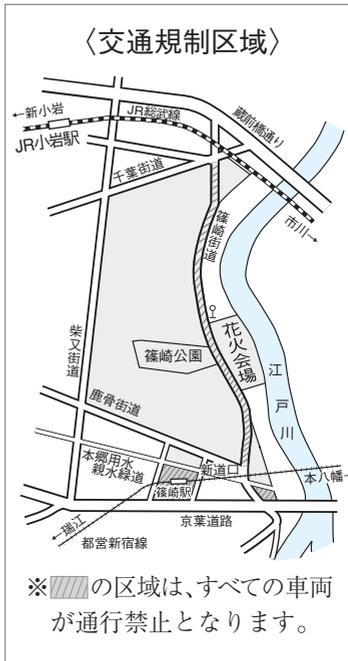
### ルールを守って楽しい花火!

▶危険防止のため、事前の場所取りはご遠慮ください。

▶駐車場・駐輪場はありませんので、公共交通機関をご利用ください。

▶露店の出店は一切できません。

▶ごみの減量にご協力ください。



## 第25回 古川まつり

日 7月30日(土)17時～21時30分・31日(日)10時～21時30分(小雨実施)

場 古川けやき公園・古川親水公園

因 ▷式典⇨30日19時から

▷ゲームコーナー⇨30日17時から

▷盆踊り⇨30日19時30分～21時30分/31日19時～21時30分

▷フリーマーケット「古川のOH! 宝市」⇨31日10時から

▷金魚放流⇨31日11時30分から(網の使用は禁止・大人だけの参加不可)

※31日はダンスやハワイアンなどのステージ発表も行います。

問 葛西事務所地域サービス係 ☎(3688)0434



R100 古紙配合率100%再生紙を使用しています。

夏休み! ルールを守って交通安全「やりません とび出し手ばなし二人乗り」

問 交通安全係 ☎(5662)7154